

## II

(Actes non législatifs)

## RÈGLEMENTS

## RÈGLEMENT DÉLÉGUÉ (UE) 2016/698 DE LA COMMISSION

du 8 avril 2016

**rectifiant le règlement délégué (UE) 2016/341 complétant le règlement (UE) n° 952/2013 du Parlement européen et du Conseil en ce qui concerne les règles transitoires pour certaines dispositions du code des douanes de l'Union lorsque les systèmes informatiques concernés ne sont pas encore opérationnels et modifiant le règlement délégué (UE) 2015/2446**

LA COMMISSION EUROPÉENNE,

vu le traité sur le fonctionnement de l'Union européenne,

vu le règlement (UE) n° 952/2013 du Parlement européen et du Conseil du 9 octobre 2013 établissant le code des douanes de l'Union <sup>(1)</sup>, et notamment son article 279,

considérant ce qui suit:

- (1) À la suite de l'adoption du règlement délégué (UE) 2016/341 de la Commission <sup>(2)</sup>, dans la partie consacrée aux simplifications de l'annexe 12 dudit règlement délégué, certaines incohérences avec les systèmes mis en place par le code des douanes de l'Union ont été décelées dans trois des formulaires, notamment des références à des régimes qui n'existent plus. Ces incohérences nuisent à la clarté juridique et il y a lieu de les corriger.
- (2) En outre, il est apparu que certains formulaires avaient été omis par erreur également dans la partie concernant les simplifications de l'annexe 12 du règlement délégué (UE) 2016/341.
- (3) Il importe dès lors de rectifier le règlement délégué (UE) 2016/341 en conséquence.
- (4) Il convient que les dispositions du présent règlement s'appliquent à compter du 1<sup>er</sup> mai 2016 afin de permettre l'application intégrale du code des douanes de l'Union,

A ADOPTÉ LE PRÉSENT RÈGLEMENT:

*Article premier*

**Rectification du règlement délégué (UE) 2016/341**

Dans le règlement délégué (UE) 2016/341, l'annexe 12 est rectifiée comme suit:

- 1) les formulaires «Demande d'autorisation d'utilisation de la déclaration simplifiée et inscription dans les écritures du déclarant», «Demande d'autorisation de recours aux simplifications, formulaire complémentaire — IMPORTATION» et les «Notes explicatives des différentes cases du formulaire de demande» sont remplacés par les formulaires figurant à l'annexe I du présent règlement;
- 2) les formulaires figurant à l'annexe II du présent règlement sont ajoutés.

<sup>(1)</sup> JO L 269 du 10.10.2013, p. 1.

<sup>(2)</sup> Règlement délégué (UE) 2016/341 de la Commission du 17 décembre 2015 complétant le règlement (UE) n° 952/2013 du Parlement européen et du Conseil en ce qui concerne les règles transitoires pour certaines dispositions du code des douanes de l'Union lorsque les systèmes informatiques concernés ne sont pas encore opérationnels et modifiant le règlement délégué (UE) 2015/2446 (JO L 69 du 15.3.2016, p. 1).

*Article 2***Entrée en vigueur**

Le présent règlement entre en vigueur le jour suivant celui de sa publication au *Journal officiel de l'Union européenne*.

Il est applicable à partir du 1<sup>er</sup> mai 2016.

Le présent règlement est obligatoire dans tous ses éléments et directement applicable dans tout État membre.

Fait à Bruxelles, le 8 avril 2016.

*Par la Commission*  
*Le président*  
Jean-Claude JUNCKER

---





**Demande d'autorisation relative aux simplifications**  
**Formulaire complémentaire - IMPORTATION**

<b>Original</b>	<b>7. Registres relatifs à la procédure</b>	
	7.a. Lieu où sont tenus les registres	
	7.b. Type de registres	
	7.c. Autres renseignements utiles	
<b>8. Type de marchandises</b>		
8.a. Code NC	Désignation	
8.b. Quantité totale estimative		8.c. Nombre estimatif de transactions
8.d. Montant estimatif de la valeur en douane totale		8.e. Montant moyen des droits
<b>9. Localisation(s) autorisée(s) des marchandises/bureaux de douane</b>		
a.	Localisations	b. Bureaux de douane locaux/de présentation
<b>10. Bureau(x) de douane chargé(s) du placement des marchandises sous un régime douanier</b>		
<b>11. Bureau de contrôle (le cas échéant)</b>		
<b>12. Type de déclaration simplifiée</b>		
<input type="checkbox"/> Document administratif unique (DAU)		
<input type="checkbox"/> Déclaration électronique		
<input type="checkbox"/> Document commercial ou autre document administratif		
Veuillez préciser: <input type="text"/>		
<b>13. Informations/conditions supplémentaires</b>		
14. J'accepte tout échange d'informations avec les autorités douanières de tout autre État membre concerné.		
<b>Lieu et date</b>		<b>Signature et nom</b>

**Notes explicatives des différentes cases du formulaire de demande***Remarque générale:*

Si nécessaire, les informations demandées peuvent être communiquées séparément en annexe du formulaire de demande. Il convient dans ce cas d'indiquer le numéro de la case du formulaire à laquelle les informations se rapportent.

Les États membres peuvent exiger des renseignements supplémentaires.

1. Indiquer le nom complet et le numéro EORI du demandeur. Le demandeur est la personne à qui l'autorisation sera délivrée.
  - 1.a Indiquer le numéro d'identification de l'entreprise.
  - 1.b Indiquer, le cas échéant, tout numéro de référence interne se rapportant à la présente demande dans l'autorisation.
  - 1.c Indiquer toutes les coordonnées utiles (personne à contacter, adresse de contact, numéro de téléphone, numéro de télécopieur, adresse électronique).
  - 1.d Indiquer le type de représentation pour le dépôt d'une déclaration en cochant («X») la case correspondante.
2. Indiquer le type de simplification (inscription dans les écritures, déclaration simplifiée ou dédouanement centralisé) et la procédure douanière (pour l'importation et/ou l'exportation) qui s'appliquent, en cochant («X») la case correspondante.
3. Indiquer le code correspondant:
  - 1 première demande d'autorisation
  - 2 demande de modification ou de renouvellement de l'autorisation (indiquer également le numéro de l'autorisation)
- 4.a Indiquer si le statut de l'opérateur économique agréé est certifié. Dans l'affirmative, indiquer le numéro correspondant.
- 4.b Indiquer le type, la référence et, le cas échéant, la date d'expiration de la/des autorisations correspondantes en vertu desquelles la ou les simplifications demandées seront utilisées. Si la ou les autorisations sont seulement demandées, indiquer le type d'autorisation(s) demandée(s) et la date de la demande.
5. Informations relatives à la comptabilité principale; renseignements commerciaux, fiscaux ou comptables.
  - 5.a Indiquer l'adresse complète du lieu où le demandeur tient sa comptabilité principale.
  - 5.b Indiquer le type de comptabilité (électronique ou papier), ainsi que le type de système et le logiciel utilisé.
6. Indiquer le nombre de formulaires complémentaires annexés à la présente demande.
7. Informations relatives aux registres (comptes liés aux douanes).
  - 7.a Indiquer l'adresse complète du lieu où le demandeur tient ses registres.
  - 7.b Indiquer le type de registres (électroniques ou papier), ainsi que le type de système et de logiciel utilisé.
  - 7.c Indiquer, le cas échéant, tout autre renseignement utile concernant les registres.
8. Informations relatives au type des marchandises et des transactions.
  - 8.a Indiquer, le cas échéant, le code NC correspondant; sinon, indiquer au minimum le chapitre de la NC et la désignation des marchandises.
  - 8.b Indiquer les informations utiles sur une base mensuelle.
  - 8.c Indiquer les informations utiles sur une base mensuelle.
9. Informations sur les localisations autorisées des marchandises et le bureau de douane compétent.
  - 9.a et b Donner l'indication complète du nom, de l'adresse et des coordonnées.

10. Donner l'indication complète du nom, de l'adresse et des coordonnées des bureaux de douane compétents où les marchandises sont placées sous un régime douanier.
  11. Donner, le cas échéant, l'indication complète du nom, de l'adresse et des coordonnées du bureau de contrôle.
  12. Indiquer le type de déclaration simplifiée en cochant («X») la case correspondante. En cas d'utilisation de documents commerciaux ou administratifs, le type des documents utilisés doit être précisé.
-

## ANNEXE II



**Demande d'autorisation relative aux simplifications**  
**Formulaire complémentaire - EXPORTATION**

<b>Original</b>	<b>7. Registres relatifs à la procédure</b>	
	7.a. Lieu où sont tenus les registres	
	7.b. Type de registres	
	7.c. Autres renseignements utiles	
<b>8. Type de marchandises</b>		
8.a.	Code NC	Désignation
8.b.	Quantité totale estimative	8.c. Nombre estimatif de transactions
8.d. Montant estimatif total		
<b>9. Localisation(s) autorisée(s) des marchandises/bureaux de douane</b>		
a.	Localisations	b. Bureaux de douane locaux/de présentation
<b>10. Bureau(x) de douane chargé(s) du placement des marchandises sous un régime douanier</b>		
<b>11. Bureau de contrôle</b> (le cas échéant)		
<b>12. Type de déclaration simplifiée</b>		
<input type="checkbox"/> Document administratif unique (DAU) <input type="checkbox"/> Déclaration électronique <input type="checkbox"/> Document commercial ou autre document administratif		
Veuillez préciser: <input style="width: 500px;" type="text"/>		
<b>13. Informations/conditions supplémentaires</b>		
14. J'accepte tout échange d'informations avec les autorités douanières de tout autre État membre concerné.		
<b>Lieu et date</b>		<b>Signature et nom</b>



### Autorisation relative aux simplifications

<b>Original</b>	<b>1. Titulaire de l'autorisation</b>		_____ Numéro d'autorisation
	N°.: _____		_____ Autorité de délivrance
<b>1.a. La présente décision concerne votre demande du</b> _____			
N° de réf: _____			
<b>1.b. Le titulaire de la présente autorisation agit</b>			
<input type="checkbox"/> en son nom propre et pour son propre compte		<input type="checkbox"/>	
<input type="checkbox"/> en qualité de représentant direct		<input type="checkbox"/> en qualité de représentant indirect	
<b>2. Simplifications</b>			
<b>a. <input type="checkbox"/> Inscription dans les écritures du déclarant</b>  <input type="checkbox"/> Importation <input type="checkbox"/> libre pratique <input type="checkbox"/> entrepôt douanier <input type="checkbox"/> perfectionnement actif <input type="checkbox"/> admission temporaire <input type="checkbox"/> destination particulière  <input type="checkbox"/> Exportation <input type="checkbox"/> exportation <input type="checkbox"/> réexportation <input type="checkbox"/> perfectionnement passif	<b>b. <input type="checkbox"/> Déclaration simplifiée</b>  <input type="checkbox"/> Importation <input type="checkbox"/> libre pratique <input type="checkbox"/> entrepôt douanier <input type="checkbox"/> perfectionnement actif <input type="checkbox"/> admission temporaire <input type="checkbox"/> destination particulière  <input type="checkbox"/> Exportation <input type="checkbox"/> exportation <input type="checkbox"/> réexportation <input type="checkbox"/> perfectionnement passif	<b>c. <input type="checkbox"/> Dédouanement centralisé</b> <input type="checkbox"/> déclaration normale <input type="checkbox"/> déclaration simplifiée <input type="checkbox"/> IDED  <input type="checkbox"/> Importation <input type="checkbox"/> libre pratique <input type="checkbox"/> entrepôt douanier <input type="checkbox"/> perfectionnement actif <input type="checkbox"/> admission temporaire <input type="checkbox"/> destination particulière  <input type="checkbox"/> Exportation <input type="checkbox"/> exportation <input type="checkbox"/> réexportation <input type="checkbox"/> perfectionnement passif	
<b>3. Type d'autorisation (indiquer le code):</b> <input style="width: 40px; height: 15px;" type="text"/>			
<b>4. Type et référence des autorisation(s) pour lesquelles il sera fait usage de simplifications</b>			
Type	N° de référence		
<b>5. Comptabilité principale</b>			
5.a. Lieu où est tenue la comptabilité principale			
5.b. Type de comptabilité principale			
<b>6. Formulaires complémentaires</b>			





**Autorisation relative aux simplifications**  
**Formulaire complémentaire - IMPORTATION**

\_\_\_\_\_  
Numéro d'autorisation

<b>Original</b>	<b>7. Registres relatifs à la procédure</b>	
	7.a. Lieu où sont tenus les registres	
	7.b. Type de registres	
	<b>8. Type de marchandises</b>	
	8.a. Code NC	Désignation
	8.b. Quantité totale estimative	8.c. Nombre estimatif de transactions
	8.d. Montant estimatif de la valeur en douane totale	8.e. Montant moyen des droits
	<b>9. Localisation(s) autorisée(s) des marchandises/bureaux de douane</b>	
	a. _____ Localisations	b. _____ Bureaux de douane locaux/de présentation
	_____	_____
	_____	_____
	_____	_____
	<b>10. Bureau(x) de douane chargé(s) du placement des marchandises sous un régime douanier</b>	
	<b>11. Bureau de contrôle</b>	
	<b>12. Type de déclaration simplifiée</b>	
	<input type="checkbox"/> Document administratif unique (DAU)	
	<input type="checkbox"/> Déclaration électronique	
	<input type="checkbox"/> Document commercial ou autre document administratif	
	Veuillez préciser: _____	
	<b>13. Informations/conditions supplémentaires</b>	
	<b>14. Lieu et date</b>	<b>Signature et nom</b>
		<b>Cachet</b>



**Autorisation relative aux simplifications**  
**Formulaire complémentaire - EXPORTATION**

\_\_\_\_\_  
 Numéro d'autorisation

<b>Original</b>	<b>7. Registres relatifs à la procédure</b>	
	7.a. Lieu où sont tenus les registres	
	7.b. Type de registres	
	<b>8. Type de marchandises</b>	
	8.a. Code NC	Désignation
	8.b. Quantité totale estimative	8.c. Nombre estimatif de transactions
	8.d. Montant estimatif total	
	<b>9. Localisation(s) autorisée(s) des marchandises/bureaux de douane</b>	
	a. Localisations	b. Bureaux de douane locaux/de présentation
	_____	_____
	_____	_____
	_____	_____
	_____	_____
	<b>10. Bureau(x) de douane chargé(s) du placement des marchandises sous un régime douanier</b>	
	<b>11. Bureau de contrôle</b>	
	<b>12. Type de déclaration simplifiée</b>	
	<input type="checkbox"/> Document administratif unique (DAU)	
	<input type="checkbox"/> Déclaration électronique	
	<input type="checkbox"/> Document commercial ou autre document administratif	
	Veuillez préciser: _____	
	<b>13. Informations/conditions supplémentaires</b>	
	<b>14. Lieu et date</b>	<b>Signature et nom</b> <b>Cachet</b>